

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2005-2006

13 JUILLET 2006

Révision de la Constitution, en vue d'y insérer un article nouveau dans un titre I^{er}bis nouveau, relatif au développement durable comme objectif de politique générale

(Déclaration du pouvoir législatif, voir le « Moniteur belge » n° 128, deuxième édition, du 10 avril 2003)

Proposition visant à insérer un titre I^{er}bis et un article 7bis en vue d'inscrire dans la Constitution le développement durable comme objectif de politique générale pour l'État fédéral, les communautés et les régions

AMENDEMENTS

déposés après l'approbation du rapport

N° 1 DE MME DURANT

Article unique

Remplacer à la fin de l'article 7bis proposé les mots «entre les générations» par les mots «avec les générations futures».

Voir:

Documents du Sénat :

3-1778 - 2005/2006 :

N° 1: Proposition de révision de la constitution de MM. Cornil et Martens, Mme Talhaoui, M. Delpérée, Mmes Van de Castele en de T' Serclaes et MM. H. Vandenberghe, Mahoux et Vankunkelsven.

N° 2: Rapport.

N° 3: Texte adopté par la commission.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2005-2006

13 JULI 2006

Herziening van de Grondwet, om een nieuw artikel in een nieuwe titel Ibis in te voegen, betreffende de duurzame ontwikkeling als algemene beleidsdoelstelling

(Verklaring van de wetgevende macht, zie Belgisch Staatsblad nr. 128, tweede uitgave, van 10 april 2003)

Voorstel tot invoeging van een titel Ibis en een artikel 7bis om duurzame ontwikkeling als algemene beleidsdoelstelling voor de federale Staat, de gemeenschappen en de gewesten in de Grondwet in te schrijven

AMENDEMENTEN

ingedien na de goedkeuring van het verslag

Nr. 1 VAN MEVROUW DURANT

Enig artikel

Aan het slot van het voorgestelde artikel 7bis de woorden «tussen de generaties» vervangen door de woorden «met de toekomstige generaties».

Zie:

Stukken van de Senaat :

3-1778 - 2005/2006 :

Nr. 1: Voorstel tot herziening van de grondwet van de heren Cornil en Martens, mevrouw Talhaoui, de heer Delpérée, de dames Van de Castele en de T' Serclaes en de heren H. Vandenberghe, Mahoux en Vankunkelsven.

Nr. 2: Verslag.

Nr. 3: Tekst aangenomen door de commissie.

Justification	Verantwoording
<p>Se rapprocher le plus possible de la définition internationale du développement durable et de la définition donnée par la loi du 1997.</p>	<p>Zo nauw mogelijk aansluiten bij de internationale definitie van duurzame ontwikkeling en bij de definitie in de wet van 1997.</p>
<p>Isabelle DURANT.</p>	